



## Benötigen Sie praktische Hilfe im Alltag?



Der Schöffenrat hat die Ehre, Ihnen mitzuteilen, dass die Gemeinde Mamer in diesem Zusammenhang mit der A.S.B.L. PROACTIF zusammenarbeiten wird.

Die A.S.B.L. PROACTIF bietet Ihnen

- ✓ **Hilfe bei der Arbeit rund ums Haus**  
Entrümpelung von Keller und Speicher, Bürgersteige fegen, usw.
  
- ✓ **Hilfe bei der Gartenarbeit**  
Rasenmähen, Ausführung kleinerer Gartenarbeiten,  
Heckenschneiden, Ausbesserung von Gartenzäunen usw.

Bei Bedarf wenden Sie sich bitte an folgende Adresse:

**ProActif a.s.b.l.**  
12, rue des 3 Cantons  
L-8352 DAHLEM  
**Tel.: 26 37 67 - 501**  
**Fax: 26 37 67 - 555**  
**Email: sac-dahlem@proactif**

Die Kosten für diese Dienste werden Ihnen von der A.S.B.L. PROACTIF in Rechnung gestellt und belaufen sich auf:

Arbeiter: 10,50 € / Stunde (ohne MWST)  
Vorarbeiter: 17,10 € / Stunde (ohne MWST)  
Fahrtkosten: 13,80 € (ohne MWST)  
Materialkosten: nach Bedarf

Der Schöffenrat,  
Gilles ROTH, Bürgermeister  
Roger NEGRI, Schöffe  
Marcel SCHMIT, Schöffe



## Avez-vous besoin d'une aide pratique au quotidien?



Le collège échevinal a l'honneur de vous informer que la commune de Mamer collabore dans ce contexte avec la A.S.B.L. PROACTIF.

La A.S.B.L. PROACTIF vous offre

- ✓ **Une aide à l'intérieur**  
Déblayage de la cave et du grenier, etc.
  
- ✓ **Une aide à l'extérieur**  
Petits travaux de jardinage, réparation de clôtures, déblayement (neige, feuilles), réparations, nettoyage alentours et murs, etc.

En cas de besoin vous êtes priés de vous adresser directement à

**ProActif a.s.b.l.**  
12, rue des 3 Cantons  
L-8352 DAHLEM  
**Tel.: 26 37 67 - 501**  
**Fax: 26 37 67 - 555**  
**Email: [sac-dahlem@proactif](mailto:sac-dahlem@proactif)**

Les frais pour ce service vous sont facturés par la A.S.B.L. PROACTIF aux tarifs suivants:

Ouvrier:	10,50 € / heure (HTVA)
Chef d'équipe:	17,10 € / heure (HTVA)
Frais de déplacement:	13,80 € (HTVA)
Frais de matériel:	suivant besoins

Le collège échevinal,  
Gilles ROTH, Bourgmestre  
Roger NEGRI, Échevin  
Marcel SCHMIT, Échevin